

让世界顶级古典音乐唱片厂牌助推中国声音

上交成为中国首个 DG 全球发行唱片的交响乐团

本报讯（记者姜方）柏林德意志留声机公司（以下简称DG）于上周宣布，指挥家余隆携上海交响乐团（以下简称上交）与环球音乐集团旗下的古典音乐唱片厂牌DG签约，上交成为国内首个由DG全球发行唱片的交响乐团。德国当地时间前天下午5点，上海交响乐团团长周平和DG总裁克莱门斯·特拉乌特曼分别在合作协议上签字，亚洲最古老的交响乐团与欧洲大陆历史最悠久的唱片公司的合作开始生效。

根据双方长达25页的中英双语合同，从2019年起至2021年这三年，DG每年将在全球范围内发行一张由余隆指挥上交演奏的唱片。值得一提的

是，每个录制项目的首个版本，都将使用DG标志性的长方形黄色商标。加入DG“黄标”目录是全世界所有职业乐团梦寐以求的目标，这意味着可与柏林爱乐乐团、维也纳爱乐乐团等世界顶级乐团共享同样的发行宣传渠道。此外，DG线上资料库还将于2019年发行上交各个历史时期的经典录音，为乐团成立140周年献礼。

近年来，上海交响乐团在艺术总监余隆的带领下，上交的艺术水准吸引了众多世界级音乐家与乐团合作。而与DG签约，则代表着上交进入国际主流乐坛迈出的最新步伐。“上海是古典音乐在中国的肇始之地，见证了中国交响乐的

百年发展历程。这次上交作为沟通外国的文化使者，与DG合作录制的每张唱片里，都会包括中国优秀作曲家的原创音乐。”余隆表示，加入DG大家庭并有“黄标”加持，将让中国声音传得更远和更有辨识度。

DG总裁克莱门斯·特拉乌特曼认为，中国拥有目前世界上最具活力的古典音乐环境，由余隆率领的上交在过去十年取得的成就令人印象深刻。“这体现在他们备受瞩目的国际合作和乐团巡演安排上，包括去年的琉森音乐节首秀。新唱片将引起全球对上海这支乐团以及中国作品、中国音乐家的关注。”

据悉，上交签约DG于明年发行的首张唱片曲目已确定。一首为作曲家陈其钢的小提琴协奏曲《悲喜同源》。该作由上交担任特别策划，与北京国际音乐节、墨尔本交响乐团、图卢兹国立管弦乐团和新泽西交响乐团联合委约，也是今夏将举行的上海艾萨克·斯特恩国际小提琴比赛的“必考题”。另外一首为俄罗斯作曲家拉赫玛尼诺夫的《交响舞曲》。在2020年和2021年发行的后两张唱片，将录制马勒及五位中国作曲家的多部作品，并邀请DG旗下的知名艺术家和蜚声国际的中国艺术家担任独奏，以DG平台和品牌助推中国原创作品获得更多国际认可。

据悉，今年10月10日，上交在北京太庙的演出将拉开全球DG120周年庆典音乐会的序幕。DG是当今世界上著名古典唱片厂牌之一，其在120年的发展历史中始终占有领先的权威地位。理查德·施特劳斯、富特文格勒、卡拉扬等音乐家都曾在DG录制发行过人生中的重要唱片。“上交于今年成为首支由DG全球发行唱片的中国交响乐团，充分体现了30年来古典音乐在中国发展的辉煌成果。”作为首位与DG签约录制个人唱片的中国演奏家，大提琴家王健听闻消息表示十分振奋和喜悦。“上交已完全具备世界优秀乐团的水平，每场音乐会都能达到极高的基本标准，此举将助推中国在全球古典音乐发展史中占有一席之地。”

阔别 15 载，舞剧《霸王别姬》再现千古凄美绝唱

■本报记者 李硕

“力拔山兮气盖世，时不利兮骓不逝；骓不逝兮可奈何，虞兮虞兮奈若何。”一曲“垓下歌”，让项羽与虞姬的诀别成为历史上传唱千古的凄美绝唱。自2003年首演后，《霸王别姬》演出近百场，足迹遍布法国、日本等国，曾拿下第四届“荷花奖”舞剧金奖。经过数月的复排，金戈铁马与儿女情长再现舞台，依旧打动人心。舞蹈评论人方家骏说：“时隔15年再看，《霸王别姬》仍是中国舞剧中十分‘出挑’的作品。”

正是当初每个创作、制作环节的精益求精，让《霸王别姬》时隔15年依然鲜活。台上台下“三代同堂”的盛景，让首版“虞姬”扮演者朱洁静哭得梨花带雨：“15年过去了，一部舞剧到今天还能够存活，不仅仅只是把以前的东西重新翻箱底拿出来再排一遍那么简单。看着毕然（新版“虞姬”扮演者）在台上肆意挥洒，尽情舞蹈，就像看见了18岁的自己。”她回忆当初同台逐梦的战友们，虽然他们中有些做了编导、有些成为老师，但大家依然在为舞蹈而努力。“盼望有更多的优秀的‘虞姬’‘项羽’脱颖而出，一代一代地为上海的舞蹈文化事业作出我们的贡献。”

舞剧《霸王别姬》是导演、著名舞剧编导赵明的心血之作，这部“上海文



时隔15年,《霸王别姬》仍是中国舞剧中十分“出挑”的作品。

(上海歌舞团供图)

2018年上海国际电影节
2018 Shanghai International Film & TV Festival

第二十一屆上海國際電影節
21ST SHANGHAI INTERNATIONAL FILM FESTIVAL

公告4

第21届上海国际电影节·电影项目创投活动日期为6月17日—19日，共有30个项目入围，其中10个入围“青年电影计划”子单元，另有6个作品入围训练营项目。同时今年新增“制作中项目”板块，有6个项目入围。

为进一步提升公共文化服务质量，本届电影节精选名片佳作在全市多个满足放映条件的社区进行公益放映，并邀请电影研究学者做开场导赏，提升市民观影体验；举办“科技影都松江大学城国际影视展”，进入多所高校展映影片，让广大学子也能分享影视文化的精彩。

特此公告。

上海国际电影节组委会
2018年06月13日

2018 年电影项目创投

评委	培训师
徐峥（主席） 廖庆松 许月珍	陈洁 Maggie Lee 刘勇宏 杨超

制作中项目入围名单

在流放地 导演：张琦 制片：韩天 编剧：张琦	少年与海 导演：孙傲谦 制片：孙傲谦 编剧：孙傲谦、安吉尔	空中弥漫温热的香菜气息 导演：牛涵 制片：牛涵 编剧：牛涵、大竹佑季
学区房 83 弄 导演：陈晓鸣 制片：冯娜 编剧：陈晓鸣	诚惶诚恐 导演：段春宇 制片：岳冠廷、姜潇 编剧：段春宇、崔英杰、王诗	爱弥儿 导演：廖子豪 制片：朱怡蓉、商恩瑞 编剧：廖子豪

入围名单				训练营入围名单
第四名受害者 导演：徐瑞良 监制：曾瀚贤 制片：曾瀚贤 编剧：徐瑞良	巴黎人类学笔记 导演：张律 制片：金世婧、徐佳含 编剧：张律、徐佳含	莫尔道嘎 导演：曹金玲 制片：曹大勇 编剧：曹金玲	不在服务区 导演：辜颖玲 监制：卢晟 制片：李明阳 编剧：辜颖玲、范晨云	风过犹存 导演：韦永鑫 监制：乔万尼·罗比亚诺 编剧：韦永鑫、赵慧佳
失落大陆 导演：顾桃 制片：顾桃 编剧：郑艺	北国男孩 导演：尹航 制片：黄旭峰 编剧：尹航	红盖头 导演：傅绍杰 监制：江平、唐季礼 制片：姜泓 编剧：傅绍杰	小财宝历险记 导演：涂海伦 监制：田壮壮 制片：张伟红 编剧：涂海伦	家庭简史 导演：林见捷 制片：郑玥、王衣文 编剧：林见捷
空中楼阁 导演：蔡聪 制片：鲁岩 编剧：蔡聪、李沅	驻地 导演：奕奕 监制：杨城、奕奕 制片：杨城、奕奕 编剧：奕奕	热汤 导演：章明 监制：吕新雨 制片：吕新雨、章明 编剧：章明、吴明	雾色迷人 导演：陈宇诘 监制：黄茂昌 制片：张建中、管萌 编剧：管萌、陈宇诘	犯罪现场 导演：陈奕甫 制片：黄棋甫 编剧：叶乃菁
迷走广州 导演：陆慧娴 监制：叶如芬 制片：袁文翔、陈保英 编剧：陆慧娴	奇妙物语之死亡碎片 导演：林博 制片：江雅林 编剧：林博	李子林是桃花源 导演：周劼 监制：李迅 制片：王熙旻 编剧：赵晓秋	再见，少年 导演：殷若昕 监制：焦雄屏 制片：夏天生、梁砚 编剧：殷若昕	脸 导演：金睿霖 制片：王文卿 编剧：金睿霖
逆流而上 导演：杨天东 制片：李墨白 编剧：杨天东	不一样的礼物 导演：侯季然、何康、黄修平 监制：何康 制片：麦咏婷、屈紫薇 编剧：李念修、麦咏婷、周燕娴、思言、何康	天才游戏 导演：程亮 制片：林炳坤 编剧：田野、胡婷	绑架毛乎乎 导演：王一淳 制片：陈力之、朱丹 编剧：王一淳	幻境之地 导演：孙亮 制片：罗帆希、李春燕 编剧：孙亮
			太后与我 导演：王安安 监制：尹红波 制片：赵文佳 编剧：赵文佳	碧落黄泉 导演：王越洋 制片：邵东旭 编剧：王越洋
			落地生 导演：敬然 制片：刘智奇 编剧：敬然、Laurel MINTER	一时一地的 导演：叶瑞良 监制：陈翠梅 编剧：叶瑞良
			卜贤之死 导演：胡荻 制片：黄旭峰 编剧：胡荻	时空失窃 导演：李堂 制片：胡梦楚 编剧：王博文、李堂

第 21 届上海国际电影节社区电影导赏放映专场排片表

区县	时间	地址	放映影片
宝山区	2018/6/15(周五) 13:30	高境路 371 号文化中心 5 楼	《李双双》
浦东新区	2018/6/15(周五) 13:30	祝桥镇航亭环路 158 号	《黑炮事件》
杨浦区	2018/6/15(周五) 18:00	周家嘴路4214弄26号2楼	《红海行动》
长宁区	2018/6/17(周日) 13:30	番禺路381号幸福集荟2楼活动空间	《无间西东》
静安区	2018/6/18(周一) 9:30	芷江西路151号3楼	《从你的全世界路过》
黄浦区	2018/6/18(周一) 13:30	黄浦区中华路990号5楼	《春蚕》
青浦区	2018/6/18(周一) 13:30	华新镇新府中路1868号1号楼104室	《从你的全世界路过》
闵行区	2018/6/19(周二) 13:30	青年路33号1楼	《无间西东》
奉贤区	2018/6/19(周二) 13:30	青村镇南明路58号底楼	《山河故人》
长宁区	2018/6/20(周三) 9:30	长宁路1488弄6号5楼	《春风桃李》
闵行区	2018/6/20(周三) 13:30	七莘路326号1楼	《推拿》
松江区	2018/6/20(周三) 13:30	人民北路171弄30号地楼	《山河故人》
黄浦区	2018/6/21(周四) 9:30	陕西南路 245 号 2 楼	《战狼2》

科技影都松江大学城国际影视展日程

学校	地点	片名	时间
上海视觉艺术学院	图文信息中心（3 号楼）一楼大剧场	想要传达你的声音	6 月 19 日 15:00
		赞美德兰	6 月 19 日 18:00
		女他	6 月 20 日 15:00
		金爵参赛短片合集	6 月 20 日 18:00
		大李小李和老王	6 月 21 日 15:00
		爱你，西蒙	6 月 21 日 18:00
上海立信会计金融学院	学验楼（2 号楼）二楼报告厅	死于揭露	6 月 22 日 15:00
		光	6 月 22 日 18:00
		侠路相逢	6 月 21 日 15:00
		岗拉梅朵	6 月 19 日 15:00
上海工程技术大学	师生活动中心 二楼木樨影院	旺扎的雨靴	6 月 19 日 15:00
		永不言弃	6 月 20 日 16:00
		盛装舞步	6 月 20 日 18:00
东华大学	学生活动中心 一楼锦绣会堂	爱的渴望	6 月 21 日 15:00
		盲行者	6 月 21 日 18:00
上海外国语大学		教育会堂 一楼	

上海国际电影节主办单位：国家电影局 / 中央广播电视总台 / 上海市人民政府